

COMUNICADO

Gobierno de Gibraltar: Ministerio de Salud y Medio Ambiente

El Gobierno de Gibraltar cumple su compromiso electoral de proteger los árboles

Gibraltar, 4 de noviembre de 2013

El Gobierno ha publicado hoy un Borrador parlamentario de ley (Command Paper) para mejorar la protección a los árboles en Gibraltar, cumpliendo así otro compromiso electoral. La Propuesta de ley de protección del medio ambiente (árboles) [Environmental Protection (Trees) Bill] de 2013 reúne y mejora diversos instrumentos jurídicos incluidos en varias Leyes (Acts).

Dicha propuesta establece el procedimiento para dictar Órdenes de conservación de árboles (Tree Preservation Orders) y para solicitar permisos para llevar a cabo labores de tala.

En virtud de la propuesta de ley, la autoridad para la concesión de permisos recae en la Comisión de Desarrollo y Planificación (Development and Planning Commission), debiendo remitirse los recursos al Tribunal de Apelación de Desarrollo (Development Appeals Tribunal).

La Ley es de aplicación al patrimonio de la Corona, y contempla excepciones por motivos tales como la seguridad.

El Borrador parlamentario puede consultarse en el sitio web dedicado a la Legislación de Gibraltar (Laws of Gibraltar): <http://www.gibraltarlaws.gov.gi/commandpapers.php>. Los comentarios pueden enviarse por correo electrónico a command.papers@gibraltar.gov.gi o dirigirse a “Command Papers Consultation c/o Kevin Warwick, Ministry of Education, Telecommunications & Justice, Suite 771, Europort, Gibraltar” en un plazo máximo de 14 días desde la fecha de publicación del Borrador.

Nota a redactores:

Esta es una traducción realizada por la Oficina de Información de Gibraltar. Algunas palabras no se encuentran en el documento original y se han añadido para mejorar el sentido de la traducción. El texto válido es el original en inglés que sigue.

Para cualquier ampliación de esta información, rogamos contacte con
Oficina de Información de Gibraltar
Miguel Vermehren, Madrid, miguel@infogibraltar.com, Tel 609 004 166
Sandra Balvín, Campo de Gibraltar, sandra@infogibraltar.com, Tel 661 547 573



HM GOVERNMENT OF GIBRALTAR
Ministry for Health & Environment
Joshua Hassan House
Secretary's Lane
Gibraltar

PRESS RELEASE

No. 779/2013

Date: 4th November 2013

HMGOG FULFILS MANIFESTO COMMITMENT ON PROTECTION OF TREES

The Government has today published a Command Paper for a Bill to improve the protection given to trees in Gibraltar, so fulfilling another manifesto commitment. The Environmental Protection (Trees) Bill 2013 brings together and improves upon various legal instruments that were included in several Acts.

It sets out the procedure for the issuing of Tree Preservation Orders and for applying to carrying out work on or removing trees.

The authority for granting permission under the proposed Act falls on the Development and Planning Commission, and appeals are referred to the Development Appeals Tribunal.

The Act applies to Crown, and there are exceptions on such grounds as safety and security.

The Command Paper can be accessed on the Laws of Gibraltar website: [http://www.gibraltarlaws.gov.gi/\(commandpapers.php](http://www.gibraltarlaws.gov.gi/(commandpapers.php)) and comments can be sent by email to command.papers@gibraltar.gov.gi or delivered to "Command Papers Consultation c/o Kevin Warwick, Ministry of Education, Telecommunications & Justice, Suite 771, Europort, Gibraltar" no later than 14 days after the date of publication of the Command Paper.